

324

Метрична книга IV
Томшевского Вишеского
для записки умерших Евреев
на 1861 год

Метрическая книга
Синягои м. Бышево,
Киевского уезда,

ф. 1164
ош. 2
г. 10129

об умерших за
1861 г.

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ
ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ

№

фонду 1164

опису 2

од. зб 29

- 50 -

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	1.	М. Блещевъ	3.	4.	25	антъ Ударъ Посыдеи	Въ мѣстѣ Египетъ градиславская Шоуцанинъ Карас малавская община тѣмъ Еврей иудей Минросавича посыдеи ушваръ
	1.	М. Блещевъ	5.	6.	49	антъ антъ	Въ Васильевской Шоуцанинъ Блещевъ Малавская община тѣмъ Шоуцанинъ мудибенская ушварна ушварна Бас
	2.	М. Блещевъ	6.	7.	9	антъ карту	Въ Васильевской Шоуцанинъ Блещевъ малавская община тѣмъ Еврей Шоуцанинъ Затулавская ушварна Шоуцанинъ Бас
	2.	М. Малавская община					Малавская община ушварна Шоуцанинъ ушварна Шоуцанинъ Шоуцанинъ ушварна Шоуцанинъ Шоуцанинъ ушварна Шоуцанинъ Шоуцанинъ ушварна Шоуцанинъ Шоуцанинъ

75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

205

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	2	М Башевъ	6	8	8	амъ кару	въ восточной части Монголии въ провинціи абиссиніи Ериванской подъ именемъ на свѣтѣ Мона Лета
3		М Башевъ	10	12	9	амъ кару	въ восточной части Монголии въ провинціи абиссиніи Садъ Сидресса у города Батра Бруда
4		М Башевъ	18	20	5	амъ кару	въ восточной части Монголии въ провинціи абиссиніи Арумо Марда подъ именемъ Догуръ Сита
5	3	М Башевъ	25	27	4	амъ Пертало Башевъ	въ восточной части Монголии въ провинціи абиссиніи Бадискии у города Сита Дувуръ

חלק רבעי מן מחים

מספר	מחוס בקבוצה	מחוזכרונים	חודש ויום המיתה		כמה שבי חמת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	מי מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
			ז' / י' / כ'	ח' / ט' / י"א			

2		אשר	6	8	8	אשר	אשר
---	--	-----	---	---	---	-----	-----

3		אשר	10	12	9	אשר	אשר
---	--	-----	----	----	---	-----	-----

4		אשר	18	20	5	אשר	אשר
---	--	-----	----	----	---	-----	-----

5		אשר	25	27	4	אשר	אשר
---	--	-----	----	----	---	-----	-----

305

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
5		М. Бимбергъ	26	28	4	анго Серпико Бодово	Въ радимскійскан Магдебургскан сканъ аббате Серпико Вайнго Сина и шварц Дотери русскі
3. 9		М. Бимбергъ	4	9	3	анго кареу	Въ радимскійскан Магдебургскан сканъ аббате тваловрунго Маг ка кишебскі чшварц Сина Черу Коос

Кто умеръ вѣрнъ въ февральскій мѣс
Муръ. Нака ^{9. 15} одно учина, аси Дука
Муръ учина
Муръ учина
Муръ учина
Муръ учина

חלק רבעי מן מתים

מספר	מתים בקבוצה	במהויותם	מחוז עיר	חודש ויום המיתה		כמה שבי המת	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
				יום	חודש				

3			קיסריה	16	אדר	4	מחלי		וישם המיתות והשמות וישם המחלות והשמות וישם המיתות והשמות
---	--	--	--------	----	-----	---	------	--	--

3			קיסריה						וישם המיתות והשמות
---	--	--	--------	--	--	--	--	--	--------------------

4			קיסריה	4	אדר	3	מחלי		וישם המיתות והשמות וישם המחלות והשמות וישם המיתות והשמות
---	--	--	--------	---	-----	---	------	--	--

Handwritten signature or note at the bottom right.

400

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
6.		въ с. Слобода а погребенъ въ М. Блиново	94	95	9 мѣс.	амъ Великавица Вислицкій 9 ^и разсѣданъ Шайхоу Слово Батманско у шварца Делери Средина	въ ^{каждого} Сандуцкѣ Блиновскѣ
		И тѣмъ умершии въ Швацъ Ширинъ Шуцъ. тѣмъ оубо Душоу Саси пока оубо оуби губитио Шмарѣ Вислицкѣ Мѣсто Шварца оуби оуби губитио Шмарѣ Вислицкѣ					

חלק רבעי מן מתים

FACT 17

מספר	מחוזות	מחוזות בקבוצה	חודש ויום המיתה		כמה שכיח חמה	ממה מוחי מחלי	או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
			יום	חודש				

6	מחוזות	מחוזות בקבוצה	24	25	ה'ת"ת	מחלי	או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
---	--------	---------------	----	----	-------	------	---------------	---

--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--

Handwritten signature or mark at the bottom right corner.

505

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
7		Ген. Гили вн	Апрѣль 16	Апрѣ 18	16	отъ перш го болнзнь	Во Дреид тер кавказнае а Буди шво мачало болнз ушерша дошери мар шис гителди
8		Ген. Гили вн	22	24	65	отъ Опуль	Во Бу мидгил ру мидгил отъ болнзнь аруда сис ушерша маршровекан ушерша маршровекан
9		итого ушершито женскаго пола Два					Во Агуел мидгил Давидъ м маршровекан Мадимвенно адигелъ отъ расна дерина делмивекан
5		Всѣм Вншево	мид	свѣно	5	отъ отъ	Ушеръ Араи миталерекан отъ болнзнь котилъ мекано а болнзнь мисеръ делмивекан Субока

הלק רבעי מן מחים

מספר	מחום בקבוצה	כמה זכרים	חודש ויום המיתה		כמה שבי המות	ממה מוחי מחלי או סמיכה אחרת	מיו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בחולה או בשואת או מלאה
			ז	יום			

1	מחום בקבוצה	16	18	16	ממה מוחי מחלי	מיו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בחולה או בשואת או מלאה
---	-------------	----	----	----	---------------	--

8	מחום בקבוצה	22	24	65	ממה מוחי מחלי	מיו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בחולה או בשואת או מלאה
---	-------------	----	----	----	---------------	--

2	מחום בקבוצה				ממה מוחי מחלי	מיו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בחולה או בשואת או מלאה
---	-------------	--	--	--	---------------	--

5	מחום בקבוצה	2	5	50	ממה מוחי מחלי	מיו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בחולה או בשואת או מלאה
---	-------------	---	---	----	---------------	--

ЧАСТЬ IV. - О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Мѣстечко	Июль	Сентябрь			Въ 3-й Суботы Болѣзнь Курьчачья Свинарская Саранка Видъ Саранки Смерть сына до шавка
		Итого умершихъ	Итого				Итого умершихъ Итого
		Итого	Итого				Итого умершихъ Итого

חלק רבעי מן מתים

מספר	מחוס בקבוצה	כחולכרוים	מחוס בקבוצה	חודש ויום המיתה		ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בתולה או בשואה או מלאה
				יום	חודש			
2				10	11/10	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בתולה או בשואה או מלאה
1								

אשר

7

10

20

זוהי סמיכה

ויש, 3, 10, 11/10
 ויש, 3, 10, 11/10
 ויש, 3, 10, 11/10
 ויש, 3, 10, 11/10

אשר

אשר

אשר

אשר

705

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		ГМ бани ва	18	19	26	антъ болѣзнь мораль	Умеръ Еврей Василь кавекій мѣщанинъ бѣлазеркавская абидеи мѣщанъ ад сѣтовскаго кара рада
10		ГМ бани ва	22	26	26	антъ кору наду	Василь Василь Семковскій мѣщанинъ бани ва абидеи мѣщанъ ад сѣтовскаго кара рада
<p>И тѣмъ умершихъ въ мѣсяцъ муш. пана оудно Д. о му. пала 1. 1. то же оудно Д. но сѣтовскаго абидеи мѣщанъ ад сѣтовскаго кара рада</p>							

הלך רבעי מן מחים

מספר	מחוס בקבוצה	מחוזות	מחוס בקבוצה	חודש ויום המיתה		מחוס בקבוצה	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת
				יום	חודש				

6	מחוס בקבוצה	מחוזות	מחוס בקבוצה	יום 18	חודש	מחוס בקבוצה	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת
---	-------------	--------	-------------	--------	------	-------------	-----------------------------	-----------------------------	-----------------------------

10	מחוס בקבוצה	מחוזות	מחוס בקבוצה	יום 22	חודש	מחוס בקבוצה	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת
----	-------------	--------	-------------	--------	------	-------------	-----------------------------	-----------------------------	-----------------------------

11	מחוס בקבוצה	מחוזות	מחוס בקבוצה	יום	חודש	מחוס בקבוצה	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת
----	-------------	--------	-------------	-----	------	-------------	-----------------------------	-----------------------------	-----------------------------

למחוס בקבוצה

מחוס בקבוצה

מחוס בקבוצה

805

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
			Годъ 1825				
М.		Атам Бенедикт	27.	И.	7.	антъ кару	Во змѣно дѣла го мортальной камо око лави Робомисель сѣмь члѣнъ обручнъ содѣ обручѣ Гмѣ ко Гогерн дас
<p>и тѣмъ умеръ въ 1825 г.</p> <p>Годъ 1825 года 27 числа</p> <p>одно Д.</p> <p>Медицинскаго и безсознательнаго</p> <p>судико двинувши</p> <p>Годъ 1825 года 27 числа</p>							

הלך רבעי מן מתים

מספר	מחוס בקבוצה	כמה זכורים	חודש ויום המיתה		כמה שבי המה	ממה מוחי מחלי או סמוכה אחרת	מו מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
			יום	חודש			

11			יום	יום	7	מחוס	<p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p>
----	--	--	-----	-----	---	------	---

1							<p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p> <p>היינריך ביי</p>
---	--	--	--	--	--	--	---

--	--	--	--	--	--	--	--

היינריך ביי

היינריך ביי

היינריך ביי

905

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Л ѣ т а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Вамъ Зышаръ	19.	25.	16.	отъ опухъ	Въ Еврейскіхъ Борониславская отъ швацманна анало обиди твою морданъ Аменскимъ умеръ въ Берко
		Вамъ З. Бивилъ	25	2.	35	отъ опухъ	Умеръ въ Еврейскіхъ Васильевъ каменъ отъ швацманна анало обиди твою морданъ Аменскимъ умеръ въ Берко
<p>Много умершихъ въ мѣсяцъ н. Августъ мужи. пала гласъ Д. Мавридецкого обиди твою Трушко вкншавелъ Саволинъ мисоръ детушени</p>							

10^{об}

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ мѣстѣ Самоево	18.	18.	Въ мѣстѣ Самоево	Умеръ отъ болезни смертельной всѣхъ членовъ и отъ дурной смерти	Въ мѣстѣ Самоево отъ дурной смерти
		Въ мѣстѣ Самоево	19.	27.	25	Умеръ отъ дурной смерти	Умеръ отъ дурной смерти

הלך רבעי מן מתים

מספר	מתיים בקבית	כמה זכורים	באיוה עיר מת ובקבר	חודש ויום המיתה		במה שבי המת	ממה מוחי מחלו או סמוכה אחרת	מי מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בתולה או בשואה או מלאה
				יום	חודש			
12			קלוי קלוי	10	18	של	ממה מוחי מחלו	חודש ושל זכורים קלוי וקלוי הקלוי וקלוי מתים
7			קלוי קלוי	19	27	של	ממה מוחי מחלו	מת סמוכה אחרת יום חודש ויום שמה ומה היתה בתולה או בשואה או מלאה

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

1105

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребень.	Число и мѣсяць.		Л ѣ т а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	10.	Велика Симеова	22. Октября	30. Мюгера	4 м н	Въ Спрее Родо ессей скаго мванд амъ мнн корбе кару тасавскаго абцетна Идемо на ло ежа Смерь Свнот мудель.	
13.		Велика Симеова	26.	Н. Кеслер	23.	амъ Сифо ежаго мванд амнн бавнн ежаго абцетно мннн гадка ежаго Смерь М. Ваиш	
22.	22.	мала	22.			Умеръ въ СМ. Смерь м. пала гаво Д. а св. пала гаво Д. мала Кеттнн абцетна отираетн перико Смерь етнн Д. а св. мала гаво СМ.	

הולק רבעו מן מתים

מספר	מחוז	מחוז	חודש ויום המיתה		ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמר ומעמור: או מה שמר ומה היתה בחולה או משואה או מלאה
			יום	חודש			

10	מחוז	מחוז	יום	חודש	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמר ומעמור: או מה שמר ומה היתה בחולה או משואה או מלאה
			22	30	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמר ומעמור: או מה שמר ומה היתה בחולה או משואה או מלאה

11	מחוז	מחוז	יום	חודש	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמר ומעמור: או מה שמר ומה היתה בחולה או משואה או מלאה
			23	4	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמר ומעמור: או מה שמר ומה היתה בחולה או משואה או מלאה

2	מחוז	מחוז	יום	חודש	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מו מת ומה שמר ומעמור: או מה שמר ומה היתה בחולה או משואה או מלאה

Mak

למחוזות אחרות

1200

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болѣзнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ м. Финляндск.	1. 1. 1753	9. 1. 1753	53	Умеръ Еврей Вааммаков скій шванца антъ шитъ Бѣшев ского Еврей Рифоужского абига моль Юзефъ Сель Шмидманъ	
		Въ м. Финляндск.	1. 1. 1753	9. 1. 1753	53	Умеръ шведск въ м. Финляндск. м. на ка. одна Д.	
		Въ м. Финляндск.	1. 1. 1753	9. 1. 1753	53	Маки шведского абига Финляндск. Периказъ Яковлевичъ Давидъ Шмаркъ м. Финляндск.	

הלך רבעי מן מתים

מספר	חודש ויום המיתה		כמה שכי המה	ממה מוחי מחלי או סמוכה אחרת	מזי מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
	באיוה עיר	מת ובקבר			
	מחלים בקביות	כמה בוריים	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות
M.	איוהשילע	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות
		מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות
		מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות
		מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות
		מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות
		מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות	מחלים בקביות

סמוכה אחרת

מחלים בקביות

מחלים בקביות

מחלים בקביות

מחלים בקביות

1300

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Л ѣ т а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Въ м. Виницкѣ	Июль 10.	Келемь 19.	72	Умеръ Еврей швацанецъ итъ итъ народа миданъ вступивши въ цесство Одеса Сериканецъ Габ Модольна	
		Въ м. Виницкѣ	Июль 24.	8.	72	Умеръ Еврей австрийскій скаго. Швацанецъ Козинъ Еврей итъ. Скаго адисманъ 68 Цифоръ Еврейскій Купно Еврейскій вешровъ	
1	1					Умеръ Еврейскій въ миданъ Надъ, миданъ адно въ миданъ адно родникъ Швацанецъ Староето Еврейскій	

הלך רבעי מן מחים

מספר	מחום בקבוצה	מחום כמות	חודש ויום המיתה		כמה שבי המית	ממה מוחי מחלו או סמוכה אחרת	מי מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בחולה או בשואה או מלאה
			יום	חודש			

		12	10	19	72		מת שלום בן יצחק ושלום בן יצחק והשאר חיו ושלום בן יצחק שמואל בן יצחק
--	--	----	----	----	----	--	---

		4	29	8	68		מת שלום בן יצחק ושלום בן יצחק והשאר חיו ושלום בן יצחק שמואל בן יצחק
--	--	---	----	---	----	--	---

		1					מת שלום בן יצחק ושלום בן יצחק והשאר חיו ושלום בן יצחק שמואל בן יצחק
--	--	---	--	--	--	--	---

1405

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Декон, алаутъ					Въ Еврейскій Косимъ новикъ Швейцарскій. 86 медикамъ адисе твоемъ фирмъ крам маръ Шеркскій моиго
		Швейцарскій	23, 3,	3,	2. отъ 34. коръ Ш.		
<p>А то умершии въ швейцарскій 1 муси твоемъ алаутъ.</p> <p>Равно Швейцарскій, алаутъ и т.д. Алаутъ адисе твоемъ фирмъ крам Туркско алаутъ и т.д.</p>							

הלך רבעי מן מתים

מספר	מחוזות	מחוזים בקבוצה	חודש ויום המיתה		כמה שני המת	ממה מותו מחלי או סמיכה אחרת	מי מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה בתולה או נשואה או מלאה
			חודש	יום			

13			אדר	ב	2	במה שני המת	ז"ל
			אדר	ג	2	במה שני המת	ז"ל

סוף מתים שנת תר"ס

שנת תר"ס

שנת תר"ס

א

1505

ЧАСТЬ IV. - О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребень.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

Итого умершихъ въ 1861 году
 4 12 Мужчинъ и женщинъ
 дучше озноу, тифу, Петеръ и др.

Съ вѣдомомъ и именъ
 роишь дучше др.

Раввина Шимуръ и др.
 мошавеннаго администратора

Турнико Гиншобекъ

На Синодѣ и въ мѣсяцѣ
 Свѣдѣннхъ, о каждаго
 найсрочнѣе много въ мѣсяцѣ
 недремно въ таши кааго
 Влакнѣ новѣла въ радна дучше

Уоени и др.

Серге

הלך רבעי מן מחים

מספר	מחוס בקב"ח	במהזכרונים	מחוס בקב"ח	מחוס בקב"ח	חודש ויום המיתה		ממה מותי מחלי	כמה שבי המת	או סמיכה אחרת	מי מת ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה כתולה או בשואה או מלאה
					חזי	זי				

14	13					1861				סי' ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היתה כתולה או בשואה או מלאה
----	----	--	--	--	--	------	--	--	--	---

למה יאסטרובאניץ

בא יאסטרובאניץ

11

... 1861 ...
 ...
 ...
 ...
 ...

משה ב...
 ...

12

5005

Въ Свѣдѣніи перешедшихъ вѣрованій
и вѣдѣніи сартинскихъ вѣдѣній сличенъ.

Управленію Восточнаго Департамента
Директоръ

Регистръ Директора



ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ у м. Києві

В даній справі № 704 29

Фонду № 1164 Опису № X 2

Пронумеровано 50 (п'ятдесят) аркушів
(цифрама і прописом)

з них літерні №№ _____

пропущені №№ _____

Вкладення _____

Брошури, газети: _____

Графічні матеріали: _____

Інші особливості документів 1. 50 об'єктів сург. шег; №168 17-49 с оборотами і со справом шибне рчср; №50 - висвітл.

Документи із згасаючим текстом: _____

"3" 09 1993 р. Підпис Мисеєва

ПІДГОТОВКА СПРАВИ ДО МІКРОФІЛЬМУВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

1 д/и одл.

"3" 09 1993 р. Підпис Мисеєва

СПРАВУ ПЕРЕВІРЕНО:

Під час		Під час	
видачі підпис, дата	повернення підпис, дата	видачі підпис, дата	повернення підпис, дата
18.12.2000	27.12.2000		

ВІДМІТКИ ЛАБОРАТОРІЇ

Консервація;	Справа	Мікрофільмування:
(Дата) (Підпис)	(Дата) (Підпис)	04.04.2011 (Дата) (Підпис)